

## 德國-台灣避免雙重課稅協定簽署

德台避免雙重課稅協定於 2011 年 12 月 28 日由德國在台協會處長紀克禮博士在台北代表德方簽署。駐德國柏林台北代表魏武鍊博士已於日前代表台灣簽署名為"避免所得稅及資本稅雙重課稅及防杜逃稅協定"。

該協定之簽署將使公司及個人避免受到雙重課稅。一定時間內之相同所得被雙重課予相同稅項之多重負擔將可被免除或是受到限制。

避免雙重課稅協定將使德台原本良好雙邊經貿關係更加簡便。雙邊商品及服務往來、資金及勞務提供執行等將更自由無礙。

"避免雙重課稅協定將可減少不公平競爭的影響且增強德國身為經濟及投資國的吸引力。德國與台灣都是出口為導向的國民經濟體，這個協定將為雙方帶來利益。我們非常期待避免雙重課稅施行後雙邊投資的正向成長。

此協定的簽署同時也提昇了法律保障，因為此協定係參照 OECD 的協定範本所制定的。"  
-德國在台協會處長紀克禮博士表示。

德國與台灣間的貿易往來在過去的這幾年蓬勃發展。德國進口部份與去年同期相比，2011 年上半年成長 17.2% 達到 33.9 億歐元，出口部份成長 11.6%，32.4 億歐元。2010 年與台灣的貿易總額達到 125 億歐元。目前在台灣約有 250 家德商公司。

台灣大部分的外國直接投資皆來自歐盟，其中德國居於領先地位。自 2010 年初至 2011 年 6 月來自歐盟的頭自約佔台灣所有外來投資的 31.5%。2011 年秋季累積投資金額已經超過 300 億美金。

該協定詳細內文將於協定生效時公佈。德國在台協會將待聯邦法律公報公佈後另行公告。